

CLUB DE BOULES

Comme prévu, l'Assemblée générale annuelle du Club s'est tenue le jeudi 22 mars - 20 personnes étaient présentes.

Après lecture du bilan financier et une longue discussion sur les activités passées et futures du Club, il fut procédé à l'élection du nouveau comité dont la composition est la suivante :

Président	Armici G.
Vice-Président	Wolfarth F.
Trésoriers	Zambelli G. - adjoint Martini G.
Secrétaires	Comte J. - adjoint Ternullo J.
Commissaires aux comptes	Donat G. - Primadei G.
Commission sportive	Bertuzzi - Ternullo J.
" corporative	Bobillier H.
Membres du bureau	Bavaresco - Dallemagne - Gavard - Laurent G. Senange.

FOOTBALL CLUB

This season, as in previous years, CERN will be participating in the Inter-Organisation football tournament. Would all team secretaries please forward, without delay, names of their players and position (not more than 4 per division team) whom they consider would help CERN to field a strong representative team. Please write to J. BLYTHE - DD.

DARTS CLUB

Results of matches W/E - 22nd march

Tuesday 20th :	Wellingtons	4	Pink Elephants	5
	CERN DTs	5	Dukes	4
	Top Brass	4	CERN Rebels	5
	US Marines	4	(Cern) Flamingoes	5
Thursday 22nd:	Red Barons	3	Comazzi	6
	Alberts	3	Pickwick	6
	CERN Rebels	1	CERN DTs	8

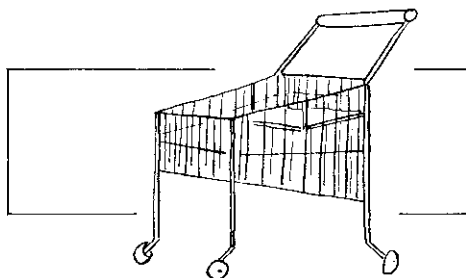
Congratulations to A. ROTELLI and D. WILLIAMS who came 5th in the Swiss Championship, won by the Wellington representatives, bringing the Cup to Geneva for one year.

CAR CLUB

With the fine weather (hopefully) on its way, the Club's activities will soon be in full swing again, and you will be able to carry out vast Spring cleaning operations on your car !

Whilst we are pleased that our 'station' is proving successful, we notice that many people are taking advantage of our facilities without having paid their subscription for 1973 (forms for payment available from the Post Office and on the spot, from the person in charge, Mr. Durmelat - don't forget to mention your number plates and your division).

Frequent spot checks will be carried out 1



cooperatives

COOPIN

En stock : appareils photos COSINA avec objectif 1.4, 1.8, 2.4. Projecteurs de diapos PRESTINOX et NORIS. Pieds pour appareil photo et caméra. Etes-vous intéressé par le nouveau flash électronique BRAUN ? Sachez que vous pouvez consulter notre documentation au magasin. Pour votre commande nous vous conseillons de la passer de suite, le délai de livraison étant assez long (environ deux mois).

Un certain nombre de rayonnages en bois et métalliques d'occasion dont nous n'avons plus besoin, sont mis en vente. Ils sont entreposés au magasin de récupération où ils peuvent être achetés aux heures d'ouverture habituelles (tous les soirs vers 17 heures).

C E R N
ASSOCIATION DU PERSONNEL
STAFF ASSOCIATION

ELECTION DES MEMBRES DU CONSEIL
ELECTION OF STAFF COUNCIL MEMBERS

Nous, soussignés, membres de l'Association du Personnel du CERN, proposons pour un poste de représentant du groupe électoral au Conseil du Personnel, la candidature de

J
j
*
*
*

v/e the undersigned members of the CERN Staff Association hereby nominate as candidate representing electoral group on the Staff Council

H. s.

Division

N O M	Div.	Groupe Lectorals electoral Group	SIGNATURE
1 2			
1. ██████████			
4 1			
(7 ██████████			
8 s			
9			

Declaration d'accord du candidat

Je, soussigné, accepte d'être proposé comme candidat au Conseil du Personnel. Je m'engage, si je suis élu, à accomplir de mon mieux les devoirs de membre du Conseil.

Candidate's declaration of agreement

I am willing to be nominated for this post and agree, if elected, to discharge the duties and obligations of a member of the Staff Council to the best of my ability.

('Signature / du candidat)
(of candidate)

Cette formule de candidature, dûment complétée, doit parvenir à l'un des scrutateurs avant la date indiquée ci-dessous

This nomination form, duly filled in, must reach one of the Polling Officers not later than the date indicated below

Reçu par
Rec'd by

Contrôlé
Checked

70/73/5

G.P.A.F.I.

Assurance perte de salaire

NOM : PRENOM :? DATE DE NAISSANCE :

ADRESSE :

ORGANISATION : C E R N

SALAIRE DECLARE (salaire net 40-44h plus indemnité de non-résidence) :

PERTE DE SALAIRE DES : 361ème jour 35 % assurés taux : 1,4 o/oo

ASSURANCES FACULTATIVES :

1ère formule en cas de décès par accident non professionnel :
 (*) 1000 fois le salaire journalier
 en cas d'invalidité par accident non-professionnel 3.2 o/oo
 2000 fois le salaire journalier
 ou selon le pourcentage d'invalidité

2ème formule en cas de décès par accident non professionnel :
 (*) 1000 fois les 35 % du salaire journalier
 en cas d'invalidité par accident non professionnel 1 o/oo
 2000 fois les 35 % du salaire journalier
 ou selon le pourcentage d'invalidité

Avec un complément de prime de 60 F par an pour frais de guérison en cas d'accident non-profes-
 sionnel : 100 % pendant deux ans

OUI / NON (*)

Genève, le SIGNATURE :

(*) Rayer la mention inutile

(en double exemplaire
signé)

G.P.A.F.I.

Assurance perte de salaire

NOM : PRENOM : DATE DE NAISSANCE :

ADRESSE :

ORGANISATION : C E R N

SALAIRE DECLARE (salaire net 40-44h plus indemnité de nonrésidence)

PERTE DE SALAIRE DES : 361ème jour 35 % assurés: taux 1,4 o/oo

ASSURANCES FACULTATIVES

1ère formule : - en cas de décès par accident non-professionnel :
 (*) 1000 fois le salaire journalier
 - en cas d'invalidité par accident non-professionnel '3.2 o/oo
 2000 fois le salaire journalier
 ou selon le pourcentage d'invalidité

2ème formule : - en cas de décès par accident non-professionnel :
 1000 fois les 35 % du salaire journalier
 - en cas d'invalidité par accident non-professionnel 1.1 o/oo
 2000 fois les 35 % du salaire journalier
 ou selon le pourcentage d'invalidité

Avec un complément de prime de 60 F par an pour frais de guérison en cas d'accident non-profes-
 sionnel 100 % pendant deux ans

OUI / NON (*)

Genève, le

SIGNATURE

(*) Rayer la mention inutile

(en double exemplaire signé)

ASSOCIATION DU PERSONNEL C.E.R.N.

ASSEMBLEE GENERALE ORDINAIRE

2^e m^e SESSION

MERCREDI 4 AVRIL à 17 h.00

WEDNESDAY 4 APRIL at 5.00 p.m.

AMPHITHEATRE BATIMENT DE L'ADMINISTRATION



C.E.R.N. STAFF ASSOCIATION

ORDINARY GENERAL ASSEMBLY

2^e m^e SESSION

MERCREDI 4 AVRIL à 17 h.00

WEDNESDAY 4 APRIL at 5.00 p.m.

AUDITORIUM MAIN BUILDING